



## **Quelques brèves concernant l'Amazonie et les Indigènes du Brésil**

### **AYA Info - No 17**

#### **Un accord pour une base de données relative aux langues indigènes du Brésil**

Le 4 octobre, le Musée National de l'Université fédérale de Rio de Janeiro a signé un accord de coopération scientifique avec l'Institut Max Planck (Munich /Allemagne) relatif à l'usage de nouvelles technologies pour le traitement et la création d'une banque de données multimédia concernant les langues indigènes du Brésil. Selon une spécialiste du Musée, 75 % des langues parlées au Brésil ont disparu au cours des 500 dernières années; 24% des langues indigènes sont parlées par moins de 50 personnes et seulement 15% sont parlées par plus de mille personnes.

Pour en savoir plus (en portugais) : <http://www.funai.gov.br>

#### **Commission Nationale de Politique Indigéniste - CNPI**

La troisième réunion ordinaire de la CNPI a eu lieu à Brasilia entre le 8 et le 11 octobre. À l'ordre du jour devaient être discutés les points suivants : Avant-projet de loi sur le Conseil National de Politique indigéniste, Programme d'Accélération de la Croissance – PAC et Agenda social, Conférence nationale de développement durable et solidaire. Selon le Conseil Indigéniste Missionnaire – CIMI, les leaders indigènes ont reproché au gouvernement de ne pas les avoir consulté avant de lancer l'Agenda social comme le prévoit la Convention 169 de l'OIT. Ils en contestent plusieurs points. La prochaine réunion ordinaire de la CNPI devrait avoir lieu du 10 au 14 décembre. La FUNAI n'a pas encore diffusé le compte-rendu de cette troisième réunion.

Pour en savoir plus (en portugais) : <http://www.cimi.org.br/dev.php?system=news&action=imprimir&id=2797&eid=274>

#### **Davi Kopenawa Yanomami en Europe**

Invité par Survival international, Davi Kopenawa Yanomami est allé à Londres les 16 et 17 octobre pour participer au lancement d'un nouveau rapport de Survival sur la crise sanitaire que traversent actuellement les peuples indigènes. "Le progrès peut tuer" traite des effets dévastateurs de la spoliation des terres indigènes qui ont conduit à l'effondrement de leur santé physique et mentale. Selon Survival-France, le rapport devait être rendu public le 16 octobre à la Chambre des Communes. Le 17, Davi a remis une lettre au 10 Downing Street, la résidence du Premier ministre britannique Gordon Brown, dans laquelle il appelle le gouvernement britannique à ratifier la Convention 169 de l'OIT. Il a souligné l'importance de cette Convention pour la protection des droits des Peuples indigènes. Il devait se rendre ensuite en Allemagne pour y rencontrer des dirigeants politiques.

Pour en savoir plus (en français) : <http://www.survivalfrance.org/news.php?id=2742> et <http://www.survivalfrance.org/news.php?id=2749>

#### **Le ministre de la défense en Amazonie (et chez les Yanomami)**

Du 12 au 18 octobre, Nelson Jobim, le ministre brésilien de la défense visite une vingtaine de postes militaires proches de la frontière du Brésil avec le Venezuela, la Colombie, le Pérou et la Bolivie. Selon le ministère, lors de ses visites, les leaders indigènes ont sollicité une augmentation de la distribution des soins à la population locale et l'aide de l'armée pour les transports par "lanchas voadeiras" (barques rapides) des patients atteints gravement vers les villes les plus proches. Le 12 octobre, Nelson Jobim était à Maturacá dans l'aire Yanomami. Les Yanomami ont demandé au gouverneur de l'Etat d'Amazonas, Eduardo Braga, l'installation de transformateurs électriques, d'une micro - usine génératrice d'énergie, la fourniture mensuelle de 300 "Paniers de base" pour la communauté, la construction d'un pont et la réparation de deux autres.

Pour en savoir plus (en portugais) :

<http://www.agenciabrasil.gov.br/noticias/2007/10/13/materia.2007-10-13.6643688963/view>, et  
[https://www.defesa.gov.br/mostra\\_materia.php?ID\\_MATERIA=31594](https://www.defesa.gov.br/mostra_materia.php?ID_MATERIA=31594)

### **Plébiscite pour l'annulation de la privatisation de la Compagnie Vale do Rio Doce – CRVD\***

Trois millions sept cent mille personnes ont participé plébiscite organisé au début septembre par une soixantaine d'entités de la société civile, pastorales de l'Eglise, juristes et mouvements sociaux pour l'annulation de la privatisation de la CVRD réalisée en 1997 pendant le gouvernement de Fernando Henrique. Les votants se sont prononcés à 94,5% en faveur de la renationalisation de la plus grande multinationale brésilienne. La CRVD est active en Amazonie.

\* Voir "AYA Info" No 13 du 7 septembre 2007.

Pour en savoir plus (en portugais) : <http://www.avaleenossa.org.br> et  
<http://www.agenciartamaimor.com.br>

### **Des "madeireiros" tuent un indien et en blessent deux autres dans l'État de Maranhão**

Le 15 octobre aux alentours de six heures du matin, un groupe d'une quinzaine d'hommes armés a envahi le village de Lagoa Comprida dans la Terre Indigène (TI) Araribóá, située dans la municipalité d'Amarante do Maranhão dans le centre ouest de l'État du Maranhão. Un indien, Tomé Guajajara a été tué et deux autres ont été blessés par balle, Madalena Paulino Guajajara à la poitrine et Antônio Paulino Gajajara au bras droit. Leurs jours ne sont pas en danger. Selon le Conseil Missionnaire Indigéniste – CIMI, cette action a été organisée par des "madeireiros" (exploitants forestiers) en représailles contre les indiens Guajajara qui, au mois de septembre, avaient retenu et refusé de rendre un camion leur appartenant qui transitait sur la TI. Selon le quotidien "O Globo" (17.10.2007), il y aurait deux blessés parmi les madeireiros. La police fédérale a envoyé une équipe de 12 agents fortement armés sur les lieux.

Pour en savoir plus (en portugais) : <http://www.cimi.org.br>

### **10<sup>e</sup> Assemblée Générale de la SECOYA\* : un Yanomami est élu membre de la direction**

Les 14 et 15 septembre derniers, l'Association S'ervice et Coopération avec le Peuple Yanomami – SECOYA s'est réunie à Manaus (État d'Amazonas) pour sa dixième Assemblée générale. Cette rencontre a été l'occasion de passer en revue l'activité des différents départements de l'Association : éducation et formation, développement durable, santé, et enfin, administration. Un moment a été consacré à l'analyse de la conjoncture dans laquelle s'exerce son activité et à la prochaine célébration du dixième anniversaire de l'association. De nouveaux statuts ont été adoptés. L'assemblée a procédé à l'élection de la direction de l'Association. Un fait majeur est à relever : un Yanomami, Antônio Paquidari Dias, a été élu comme membre la direction de l'association présidée par João Paulo Lima Barreto (Tukano).

\* La SECOYA est l'organisation qu' "Appui aux Yanomami d'Amazonie – AYA" entend soutenir.

Le soussigné peut envoyer le procès-verbal de l'AG aux intéressés.

Pour en savoir plus sur la SECOYA (en portugais) : <http://www.secoya.org.br>

Bernard Comoli (avec l'aide de Paulo Merz et Silvio Cavuscens)